

## 诗歌背后的故事

17世纪，长期的战争使许多难民涌入德国爱伦堡。在疾病，饥荒和死亡笼罩下，唯一幸存的牧师马丁卡特一天最多要主持50次葬礼，包括他妻子的。

侵略者来索取一笔庞大的赎金时，卡特出城为他的城市和人民乞求怜悯。因着他的信心和勇气，主将降低了要求。

战争结束后不久，卡特在一次感恩聚会中写下传唱至今的诗歌。

今当齐来谢主，以心，以手，以声音，  
主既完成奇事，世人欢颂主圣名；  
我从初生时起，蒙主福佑到今，  
昔受无穷之爱，今犹慰藉温存。

但愿仁慈之主，时常伴我到终身，  
常将快乐平安，鼓励安慰我中心，  
导我脱离疑惑，拯我避免忧惊，  
无论今生来世，使我蒙主宏恩。

我将感谢颂扬，敬献父、子与圣灵，  
三位本同一位，在天执掌大权能；  
独一永生上主，天人叩拜同心，  
昔在，今在，永在，千秋万古永恒。

随想：爱伦堡的居民是带着怎样的心情来唱这首诗歌的？今天你为着神怎样的恩典和爱来感谢他？

史建恩

## 詩歌背後的故事

17世紀，長期的戰爭使許多難民湧入德國愛倫堡。在疾病，饑荒和死亡籠罩下，唯一幸存的牧師馬丁卡特一天最多要主持50次葬禮，包括他妻子的。

侵略者來索取一筆龐大的贖金時，卡特出城為他的城市和人民乞求憐憫。因著他的信心和勇氣，主將降低了要求。

戰爭結束後不久，卡特在一次感恩聚會中寫下傳唱至今的詩歌。

今當齊來謝主，以心，以手，以聲音，  
主既完成奇事，世人歡頌主聖名；  
我從初生時起，蒙主福佑到今，  
昔受無窮之愛，今猶慰藉溫存。

但愿仁慈之主，時常伴我到終身，  
常將快樂平安，鼓勵安慰我中心，  
導我脫離疑惑，拯我避免憂驚，  
無論今生來世，使我蒙主宏恩。

我將感謝頌揚，敬獻父、子與聖靈，  
三位本同一體，在天執掌大權能；  
獨一永生上主，天人叩拜同心，  
昔在，今在，永在，千秋萬古永恒。

隨想：愛倫堡的居民是帶著怎樣的心情來唱這首詩歌的？今天你為著神怎樣的恩典和愛來感謝他？

史建恩